

## INFORME DE LA REUNIÓN DE 2022 DEL GRUPO DE EXPERTOS EN INSPECCIÓN EN PUERTO PARA LA CREACIÓN DE CAPACIDAD Y ASISTENCIA

(En línea, 13 de junio de 2022)

### 1. Apertura de la reunión

La reunión de 2022 del Grupo de expertos en inspección en puerto para la creación de capacidad y asistencia (PIEG), que se celebró en línea el 13 de junio de 2022, fue inaugurada por el presidente (Sr. Alexandre Kempff, Unión Europea), quien saludó a los participantes del grupo de trabajo.

### 2. Adopción del orden del día y disposiciones para la reunión

El Sr. Vincent Chapel (Unión Europea) fue designado relator.

A continuación, el presidente procedió a la presentación detallada del orden del día de la reunión. Se aprobó el orden del día de la reunión, que se adjunta en el **Apéndice 1**.

La lista de participantes se incluye como **Apéndice 2**.

### 3. Examen de los progresos alcanzados desde la reunión anterior

El presidente, a modo de introducción, recordó la historia del PIEG desde 2017 y su mandato con arreglo a la Rec. 16-18. También recordó que, debido a la pandemia, no se pudo celebrar ninguna reunión del Grupo en 2021. El presidente también recordó el trabajo realizado por el PIEG, en particular en lo que respecta al manual de formación sobre la inspección portuaria, que había sido redactado por consultores externos (MRAG). En la reunión de 2020, los miembros del PIEG hicieron comentarios sobre el manual, en particular sobre su estructura, y sobre el hecho de que debería estar escrito desde el punto de vista del inspector. Tras la reunión de 2020, el PIEG aprobó una versión revisada. Las traducciones del manual al inglés, al español y al francés también se revisaron específicamente en cuanto a los términos técnicos utilizados. Ahora está disponible en su versión final en los tres idiomas oficiales de ICCAT.

El presidente también recordó a los participantes el mecanismo de solicitud de ayuda para las Partes contratantes y las Partes, Entidades y Entidades pesqueras no contratantes colaboradoras (CPC), basado en un cuestionario elaborado por el PIEG en 2017-2018. El presidente señaló que el examen de las respuestas a los cuestionarios permitía priorizar las solicitudes. Tras la reunión de 2020, se ha previsto realizar una misión piloto de evaluación en Côte d'Ivoire. Sin embargo, esta misión no pudo llevarse a cabo debido a las restricciones de viaje impuestas por la pandemia de Covid-19.

El presidente recordó que se mantenía a las CPC informadas de las actividades del PIEG durante la reunión anual de 2021 de ICCAT ([Doc. PWG 406 / 2021](#)).

En cuanto a la formación organizada por las diferentes CPC representadas en el PIEG, la Unión Europea informó de sus actividades realizadas en el marco del proyecto PESCAO (África occidental, golfo de Guinea), en particular en lo que respecta a la formación de los inspectores de pesca. Estos cursos de formación, que normalmente se organizan in situ, se han visto muy afectados por la pandemia. Para hacer frente a esta situación, la Agencia Europea de Control de la Pesca (UE-EFCA) ha desarrollado su capacidad en materia de formación en línea. En algunos cursos se ha puesto a prueba un módulo de ICCAT, impartido por la Secretaría de ICCAT. La UE-EFCA sigue promoviendo el uso del Manual de formación en inspección en puerto. A este efecto, el manual está a disposición de los Estados miembros de la UE en la plataforma de formación en línea de la UE-EFCA.

Senegal presentó el curso de formación para inspectores nacionales impartido en diciembre de 2021, organizado en el marco del proyecto PESCAO en cooperación con la UE-EFCA y un formador nacional. Esta formación contenía un módulo de ICCAT. Senegal destacó la muy buena sinergia entre la Secretaría de ICCAT y los formadores de la UE-EFCA. Lo mismo ocurrió con la formación organizada por la UE-EFCA en

marzo de 2022 en Côte d'Ivoire (Abiyán) en colaboración con el Instituto Interregional de Seguridad Marítima (ISMI) y con el apoyo de formadores nacionales.

Estados Unidos informó a los miembros del PIEG sobre los progresos realizados desde la última reunión. Debido a la pandemia, las actividades se realizaron principalmente en línea. Estados Unidos informó de que está trabajando en la integración del Manual de inspección portuaria de ICCAT en los programas de formación nacionales e internacionales (en países del sudeste asiático).

Canadá recordó el impacto de la pandemia en la organización de la formación. Este mismo año, Canadá reanudará sus actividades de formación y trabajará en la mejora de los manuales nacionales. Canadá también está trabajando para desarrollar la cooperación internacional en materia de formación.

Marruecos destacó la importancia de este Manual en la formación de los inspectores.

Túnez también confirmó la gran utilidad de este Manual. Hasta la fecha, el Manual aún no se ha introducido en la formación nacional en Túnez, pero se tendrá en cuenta para futuras formaciones.

Namibia declaró que todavía no había aplicado el Manual en la formación nacional. Recordó a los participantes de PIEG su deseo de cooperar con otros países en la formación de sus inspectores.

La Secretaría de ICCAT recordó el acuerdo de cooperación en materia de formación entre Marruecos y Senegal. Esta cooperación se refería a la inspección portuaria de la pesca atunera. Al ser preguntado al respecto, el experto marroquí no pudo confirmar si dicha cooperación bilateral estaba prevista en un futuro próximo. El experto de Senegal destacó la importancia de este tipo de cooperación entre CPC.

El presidente del PIEG concluyó este punto del orden del día recordando el interés general y la utilidad demostrada de este Manual de formación sobre inspección en puerto. También alentó la integración de este Manual en los programas nacionales de formación de las CPC.

#### **4. Consideración de oportunidades y socios que puedan impartir formación utilizando el nuevo manual, lo que incluye la financiación ABNJ**

La Secretaría de ICCAT ofreció una breve actualización sobre las oportunidades de financiación relacionadas con el Programa ABNJ<sup>1</sup> de la FAO. El objetivo sería buscar financiación para actividades de formación/capacitación con un módulo de ICCAT sobre inspección en puerto. La propuesta actual prevé de una a dos sesiones al año, de 2/3 días de duración, con 25 participantes (es decir, unos 125 inspectores en total), con un presupuesto estimado de 450.000 dólares (es decir, cinco cursos de formación + cinco misiones de evaluación) a lo largo de 48 meses. Será esencial encontrar formadores para impartir estos cursos.

La Unión Europea ha confirmado su interés en participar en estos cursos y en poner a disposición sus formadores. Estados Unidos y Canadá también han manifestado su interés. Sin embargo, Estados Unidos indicó que sería útil tener más detalles sobre la organización y planificación de estas formaciones. Expertos de Gabón, Namibia, Nigeria y Senegal han expresado su deseo de beneficiarse de esta formación. Namibia ha indicado que su Instituto Marítimo podría ser un socio para la formación. Senegal confirmó que también podrían participar formadores nacionales. En resumen, y en función de la financiación del ABNJ, la Unión Europea, Canadá, Senegal y Estados Unidos podrían formar un equipo de formadores para el módulo de inspección en puerto de ICCAT, en función de su disponibilidad.

El presidente propuso que, basándose en la experiencia de los cursos de formación ya realizados, se incluyera en el presupuesto del Programa la impresión de manuales de formación en papel para los participantes. El Manual debe imprimirse en los tres idiomas oficiales de ICCAT. Esta propuesta fue apoyada por la Secretaría de ICCAT y los miembros del PIEG. Este punto se incluirá en la solicitud de financiación del ABNJ. La Secretaría de ICCAT aclaró que el logotipo de la FAO tendrá que estar impreso en el manual para poder optar a la financiación del ABNJ. El PIEG no planteó ninguna objeción al respecto.

---

<sup>1</sup> Ordenación pesquera sostenible y conservación de la biodiversidad de los recursos marinos vivos y los ecosistemas de aguas profundas en las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional (ABNJ)

El experto de Canadá también preguntó al PIEG si debería crearse un repositorio central de programas nacionales de formación. Esto podría evitar la duplicación y facilitar la cooperación entre las CPC. El PIEG apoyó esta petición de Canadá. La Secretaría pidió a las demás CPC que la mantuvieran informada de los programas de formación y así recopilar la información pertinente. En aras de la confidencialidad, el presidente del PIEG propuso alojar esta información a nivel del PIEG a través de una sección protegida por contraseña del sitio web de ICCAT. Estados Unidos y Marruecos respaldaron esta propuesta.

A título informativo, el presidente compartió con los miembros del PIEG la dirección web del portal de información sobre proyectos de desarrollo de capacidades creado recientemente por la FAO<sup>2</sup>.

## **5. Determinación de los próximos pasos en la evaluación de necesidades y revisión de las solicitudes de formación**

El presidente recordó la priorización de las solicitudes de formación (grupos A, B y C de las CPC). Los detalles completos de este proceso están disponibles en los informes de las anteriores reuniones del PIEG.

Para el Grupo A, las CPC prioritarias, está prevista una evaluación previa a la formación in situ. Côte d'Ivoire fue elegido país piloto en 2020. Debido a la pandemia, no se pudo realizar dicha evaluación. Por lo tanto, sería aconsejable que en 2022 se relanzara el proceso de evaluación. Senegal confirmó que se ofrece a participar en esta misión de evaluación. El presidente afirmó que, si es necesario, se puede recurrir a un consultor. El equipo de evaluación podrá estar constituido al menos por expertos de Senegal y de la UE-EFCA.

Para evaluar mejor la situación, la Secretaría de ICCAT pidió a los expertos de las CPC que actualizaran sus cuestionarios de preevaluación. Hasta la fecha, sólo Nigeria ha presentado una versión actualizada de sus respuestas. Además, el presidente informó a Gabón, que expresó su deseo de ser beneficiario de la formación de sus inspectores durante esta reunión, de que deberá transmitir los cuestionarios de preevaluación a la Secretaría para que el PIEG pueda examinarlos y así priorizar su solicitud.

En conclusión, el presidente propuso que en las cinco sesiones de formación previstas participen Côte d'Ivoire, Namibia, Nigeria, Senegal y un quinto país por determinar entre Guinea Rep., Mauritania, Santo Tomé y Príncipe y Suriname, y los participantes del PIEG no expresaron ninguna objeción. Estados Unidos y otras CPC expresaron su apoyo en principio, solicitando un mayor debate sobre la planificación antes de comprometer al personal.

## **6. Otras cuestiones**

En cuanto a la financiación del ABNJ, la Secretaría de ICCAT desea recibir una carta de expresión de interés de cada CPC para realizar una la solicitud lo antes posible. El presidente del PIEG consideró que el informe de esta reunión debería ser suficiente para justificar el interés de las CPC por realizar o beneficiarse de las actividades relacionadas con el Programa. Esta opinión fue compartida por los distintos expertos del PIEG. Así pues, en esta fase, el PIEG acordó basarse en el informe de la reunión para este fin.

El experto de Estados Unidos subrayó que debería trabajarse en la preparación de un calendario de actividades relacionadas con el programa ABNJ. El presidente indicó que aceptaba esta propuesta, que deberá ser discutida con las otras CPC que han acordado proporcionar formadores.

El presidente también solicitó a la Secretaría que enviara cartas a las diferentes CPC para animarlas a incluir el Manual de ICCAT en sus programas nacionales de formación de inspectores de pesca ([véase el punto 5 del informe de la reunión de 2020](#)).

---

<sup>2</sup> <https://www.fao.org/iuu-fishing/capacity-development/es/>

## **7. Adopción del Informe y clausura**

Se acordó que el relator de la reunión prepararía un proyecto de actas de la reunión que se adoptaría por correspondencia.

Por último, para concluir, el presidente propuso mantener una reunión del PIEG al año. No hubo objeciones a esta propuesta, y el presidente clausuró la reunión y agradeció a los expertos en inspección en puerto su participación en los debates.

**Orden del día**

1. Apertura de la reunión
2. Adopción del orden del día y disposiciones para la reunión
3. Examen de los progresos alcanzados desde la reunión anterior
4. Consideración de oportunidades y socios que puedan impartir formación utilizando el nuevo manual, lo que incluye la financiación ABNJ
5. Determinación de los próximos pasos en la evaluación de necesidades y revisión de las solicitudes de formación
6. Otros asuntos
7. Adopción del informe y clausura

## Lista de participantes

### ***PARTES CONTRATANTES***

#### **ARGELIA**

**Hentour**, Abderrahmane

Sous-Directeur du contrôle des activités de la pêche et d'aquaculture, Ministère de la Pêche et des Productions Halieutiques, Route des quatre canons, 16000

Tel: +213 559 139 817, Fax: +213 214 33161, E-Mail: abdou.hentour@gmail.com

#### **BRASIL**

**Pierin Piccolo**, Natali Isabela

Aquaculture and Fisheries Secretary - Department of Register and Monitoring Setor de Autarquias Sul Q. 2 1 andar - DRM/SAP, 70070-906 Brasilia, DF

Tel: +55 21 708 00220; +55 613 276 4439, E-Mail: natali.piccolo@agro.gov.br; drmsap@agro.gov.br; gab.sap@agro.gov.br

#### **CANADÁ**

**Browne**, Dion

Senior Compliance Officer, Fisheries and Oceans Canada, 81 East White Hills Road, St. John's, NL A1C5X1

Tel: +1 709 772 4412; +1 709 685 1531, E-Mail: dion.browne@dfo-mpo.gc.ca

#### **ESTADOS UNIDOS**

**Baxter**, Everett

NOAA, 1315 East West Hwy; Suite 3301, Silver Spring, Maryland 20910

Tel: +1 301 427 8272, E-Mail: Everett.Baxter@noaa.gov

#### **GABÓN**

**Boupana Bola**, Bernice Carol

BP: 9498, Libreville Estuaire

Tel: +241 075 39220, E-Mail: carolboupana@gmail.com; caroligaboughi@outlook.fr

#### **MAURITANIA**

**Moulaye LV**, Ahmed Ould

Directeur des Opérations à la Garde Côtes Mauritanienes, Ministère des pêches et de l'Economie Maritime, Siège à Nouadhibou, 260 Dakhlet

Tel: +222 220 84909, Fax: +222 457 46312, E-Mail: ahmedouldmoulaye@gmail.com; ops@gcm.mr

#### **MÉXICO**

**Soler Benítez**, Bertha Alicia

Comisión Nacional de Acuicultura y pesca (CONAPESCA), Av. Camarón Sábalo 1210 Fracc. Sábalo Country Club., 82100 Mazatlán, Sinaloa

Tel: +52 669 915 6900 Ext. 58462, E-Mail: berthaa.soler@gmail.com

#### **MARRUECOS**

**Sabbane**, Kamal

Cadre à la Direction de Contrôle des Activités de la Pêche Maritime, Ministère de l'Agriculture de la Pêche Maritime, du Développement Rural et des Eaux et Forêts, Département de la Pêche Maritime, Quartier Administratif BP 476, 10090 Agdal, Rabat

Tel: +212 537 688 196, Fax: +212 537 688 382, E-Mail: sabbane@mpm.gov.ma

#### **NAMIBIA**

**Bester**, Desmond R.

Control Officer Operations, Ministry of Fisheries and Marine Resources, Private Bag 394, 9000 Luderitz

Tel: +264 63 20 2912, E-Mail: desmond.bester@mfmr.gov.na

#### **NIGERIA**

**Garba**, Usman

Federal Ministry of Agriculture and Rural Development, Department of Fisheries and Aquaculture, 1 Wilmont Point Road, Off Ahmadu Bello Way, 101241 Victoria Island, Lagos

Tel: +234 802 086 3461; +234 706 819 6006, E-Mail: garbashafa@gmail.com

**SENEGAL**

**Fall**, Cheikh

Chef de la Division des Inspections et du Contrôle, Direction de la Protection et de la Surveillance des Pêches (DPSP),  
Cité fenêtre mermoz, BP 3656, Dakar  
Tel: +221 775 659 478, E-Mail: cheihf@gmail.com

**TÚNEZ**

**Sohlobji**, Donia

Direction Générale de la Pêche et de l'Aquaculture, Ministère de l'Agriculture des Ressources Hydrauliques et de la  
Pêche, 32 Rue Alain Savary, 2036 Le Belvédère  
Tel: +216 534 31307; +216 71 890 784, Fax: +216 71 799 401, E-Mail: doniasohlobji1@gmail.com; [bft@iresa.agrinet.tn](mailto:bft@iresa.agrinet.tn)

**UNIÓN EUROPEA**

**Kempff**, Alexandre

European Fisheries Control Agency, Edificio Odriozola Av. Garcia Barbon 4, 36201 Vigo, España  
Tel: +34 986 120 601, E-Mail: alexandre.kempff@efca.europa.eu

**OBSERVADORES DE PARTES, ENTIDADES, ENTIDADES PESQUERAS NO CONTRATANTES  
COLABORADORAS**

**BOLIVIA**

**Cortez Franco**, Limbert Ismael

Jefe de la Unidad Boliviana de Pesca Marítima (UBPM), Calle 20 de Octubre 2502, esq. Pedro Salazar, La Paz  
Tel: +591 6 700 9787, Fax: +591 2 291 4069, E-Mail: limbert.cortez@protonmail.ch; limbert.cortez@mindef.gob.bo;  
licor779704@gmail.com

**RELATOR**

**Chapel**, Vincent

European Fisheries Control Agency - EFCA, Avenida García Barbón, 4, 36201 Vigo, España  
Tel: +34 986 120673, Fax: +34 88612 5239, E-Mail: vincent.chapel@efca.europa.eu

\*\*\*\*\*

**Secretaría de ICCAT**

C/ Corazón de María 8 – 6ª planta, 28002 Madrid – España  
Tel: +34 91 416 56 00; Fax: +34 91 415 26 12; E-mail: [info@iccat.int](mailto:info@iccat.int)

**Cheatle**, Jenny

**Parrilla Moruno**, Alberto Thais

**Baity**, Dawn

**Samedy**, Valérie

**De Andrés**, Marisa

**INTÉRPRETES DE ICCAT**

**Faillace**, Linda

**Fleming**, Jack

**González**, Fernando

**Herrero Grandgirard**, Patricia

**Liberas**, Christine

**Linaae**, Cristina